



У К Р А Ї Н А

ЗАКАРПАТСЬКА ОБЛАСНА ДЕРЖАВНА АДМІНІСТРАЦІЯ

пл. Народна, 4, м. Ужгород, 88008, тел.: (0312) 69-61-00; 69-60-80; 69-60-78 факс,
www.carpathia.gov.ua, e-mail: admin@carpathia.gov.ua, код ЄДРПОУ 00022496

30.01.2019 № 479/06-11

На № _____ від _____

Райдержадміністрації,
міськвиконкоми, об'єднані
територіальні громади

Обласна державна адміністрація надсилає лист Міністерства молоді та спорту України № 533/3.3 від 24.01.2019 щодо залучення волонтерів Корпусу миру США в Україні.

Просимо поширити інформацію на офіційних веб-сторінках місцевих органів виконавчої влади у соціальних мережах, у засобах масової інформації, а також серед молодіжних громадських організацій.

Додаток на 11 арк.

В.о. голови державної адміністрації


Грфан
630548


Я. ГАЛАС



МІНІСТЕРСТВО МОЛОДІ ТА СПОРТУ УКРАЇНИ
(Мінмолодьспорт)

вул. Еспланадна, 42, м. Київ, 01601, тел./факс: (044) 289-12-94, тел.: (044) 289-03-66, 289-12-64
E-mail: correspond@msms.gov.ua, web-site: <http://dsmsu.gov.ua> код згідно з ЄДРПОУ 38649881

№ _____
від "___" _____ 20__ р.
на № _____
від "___" _____ 20__ р.

Обласні, Київська міська
державні адміністрації

Щодо залучення волонтерів
Корпусу миру США в Україні

Корпус миру США є американською урядовою організацією, що вже понад 55 років скеровує волонтерів для реалізації програм технічної допомоги у сферах освіти, розвитку бізнесу, захисту навколишнього середовища, сільського господарства та охорони здоров'я у більш ніж 140 країнах світу.

Корпус миру США в Україні тісно співпрацює з Міністерством молоді та спорту України, Міністерством регіональної політики України, Міністерством освіти і науки України, місцевими державними адміністраціями та органами місцевого самоврядування, а також організаціями громадянського суспільства.

На сьогодні три групи волонтерів Корпусу миру США в Україні працюють за трьома напрямками: проект «Молодіжний розвиток», проект «Розвиток громад» та проект «Викладання англійської мови як іноземної».

Інформуємо вас, що Корпус миру США в Україні продовжує прийом заявок на дворічну співпрацю з американськими волонтерами у рамках проекту «Молодіжний розвиток».

Метою проекту «Молодіжний розвиток» є краща підготовка дітей та молоді до участі у соціальному та економічному житті сучасної України через залучення до проектів і заходів, що націлені на розвиток навичок, пов'язаних із фізичним та емоційним здоров'ям, переходом до самостійності та професійної діяльності, а також виховання активної громадянської позиції.

Приймаючою організацією може бути молодіжний центр, молодіжна громадська організація, структурний підрозділ з питань молоді та спорту, заклад освіти або інклюзивно-ресурсний центр.

Кінцевий термін подачі заявки – 15 лютого 2019 року. Початок співпраці з волонтером – 20 жовтня 2019 року.

Просимо вас розповсюдити зазначену інформацію серед молодіжних центрів, молодіжних громадських організацій, структурних підрозділів з питань молоді та спорту, закладів освіти, інклюзивно-ресурсних центрів вашого регіону.

Детальна інформація про діяльність Корпусу миру США в Україні та зразок анкети для запрошення добровольця Корпусу миру додаються.

Контактна особа – керівник проєту «Молодіжний розвиток» Наталія Бикова (тел.: 0733311887, e-mail: nbykova@peacescorps.gov).

Заздалегідь висловлюємо подяку за співпрацю.

Додатки: на 9 арк. в 1 прим.

Заступник Міністра
молоді та спорту України

М: ДАНЕВИЧ



Peace Corps

**КОРПУС МИРУ
СПОЛУЧЕНИХ ШТАТІВ АМЕРИКИ В УКРАЇНІ
ПРОЕКТ «МОЛОДІЖНИЙ РОЗВИТОК»**

**АНКЕТА ДЛЯ ЗАПРОШЕННЯ ДОБРОВОЛЬЦЯ
КОРПУСУ МИРУ**

1. ОРГАНІЗАЦІЯ:	
Повна назва	
Місто і Область	
Адреса, поштовий індекс	
Веб-сторінка/Ел. пошта	
2. ДИРЕКТОР/КЕРІВНИК:	
П.І.Б.	
Робочий тел./факс (з міжміським кодом)	
Моб./дом. телефон	
Електронна пошта	
3. ЗАПРОПОНОВАНИЙ ОСНОВНИЙ ПАРТНЕР (член організації, заступник директора, соціальний працівник, педагог-організатор, психолог, або вчитель):	
П.І.Б.	
Посада	
Робочий тел. (з міжміським кодом)	
Моб./дом. телефон	
Електронна пошта	
4. ПРИЧИНИ, З ЯКИХ ОРГАНІЗАЦІЯ ЗАПРОШУЄ ДОБРОВОЛЬЦЯ:	
5. СТАТУС ТА КОРОТКИЙ ОПИС ОРГАНІЗАЦІЇ (зазначте діючі молодіжні/учнівські проекти, клуби та гуртки):	

Кількість персоналу:		
Кількість учнів / студентів (для навч. закладів)		
Кількість працівників, які розмовляють англійською мовою:		
Наявність робочого місця:		
Мова, якою розмовляють у Вашій громаді:		
6. ОЧІКУВАННЯ ЩОДО УЧАСТІ ДОБРОВОЛЬЦЯ В РОБОТІ ВАШОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ:		
<p><i>Порадьтеся з колегами та визначте першочергові завдання для роботи з молоддю у вашій громаді.</i></p> <p><i>Зважаючи на інформацію викладену у Супровідному листі, пронумеруйте цілі проекту Молодіжного розвитку Корпусу Миру у відповідності до потреб Вашої організації/навчального закладу/громади від 1 до 3 ("1" – найвищий пріоритет). Виділіть цікаві вам види діяльності. Ваша оцінка вплине на вибір волонтера та визначить фокус його/її роботи в громаді</i></p>		
Цілі проекту	Тематика та найпоширеніші види діяльності з напрямком	Оцінка потреби
Розвиток життєвих навичок пов'язаних з фізичним та емоційним здоров'ям	Робота клубів, тренінги та акції на тему особистого здоров'я, запобігання вживанню наркотичних речовин, тютюно-палінню та зловживанню алкоголем; первинна профілактика ВІЛ/СНІД; спорт та змістовне дозвілля як здорові альтернативи ризикованій поведінці; розвиток життєвих навичок пов'язаних з емоційним здоров'ям (самооцінка, повага і толерантність, вміння спілкуватись, розв'язання конфліктів).	
Підготовка молоді до самостійності та професійного життя	Тренінги націлені на розвиток життєвих навичок пов'язаних з плануванням кар'єри (критичне мислення, планування майбутнього), пошук інформації про роботу та умови її отримання, написання та подача резюме, співбесіда, та ін.; Молодіжне працевлаштування, фінансова грамотність; навички використання інформаційних технологій, розмовна та ділова англійська мова як важливі чинники успішного працевлаштування, тощо	
Виховання активної громадянської позиції	Робота клубів та тренінги з лідерства, пропагування волонтерства як дієвого засобу вирішення соціальних та громадських проблем; клуби журналістики, заходи з запобігання насильству; дискусійні клуби; організація екологічних та інших громадських заходів; гендерна рівність, тощо	

Коментарі та додаткова інформація про очікування від роботи добровольця:

**НАСКІЛЬКИ ЦЕ МОЖЛИВО, СКЛАДІТЬ ОРІЄНТОВНИЙ ПЛАН РОБОТИ
ВОЛОНТЕРА НА ТИЖДЕНЬ**

У РАЗІ ПОТРЕБИ ЗМІНЮЙТЕ ЧАСОВІ РАМКИ. Приклади заходів: гуртки, уроки ОБЖ, англ. мови, фізкультури, виховні години, фізичне виховання та спорт, тренінги, зустрічі, групи підтримки, консультації, менторство, майстер-класи, тренінги для співробітників. Кількість годин для заходів – 12-15 на тиждень. Робочі дні – понеділок-п'ятниця.

Приблизний час (можна змінювати)	9:00- 10:00	11:00 - 13:00	14:00 - 16:00	16:00 - 17:00	18:00 - 19:00
ПОНЕДІЛОК					
ВІТОРОК					
СЕРЕДА					
ЧЕТВЕР					
П'ЯТНИЦЯ					

7. Наявність у громаді екологічних проблем, що становлять загрозу для здоров'я людини:

8. КІЛЬКІСТЬ НАСЕЛЕННЯ У ВАШОМУ НАСЕЛЕНОМУ ПУНКТІ:

9. ПОТЕНЦІЙНЕ ЖИТЛО ДЛЯ ДОБРОВОЛЬЦЯ (Див. "Мінімальні вимоги до житла добровольців Корпусу Миру"):

Чи може організація забезпечити добровольця окремим житлом за свій рахунок?	<input type="checkbox"/> Ні	<input type="checkbox"/> Повністю	<input type="checkbox"/> Частково
Тип потенційного житла для проживання добровольця протягом двох років (відзначте можливі варіанти)	<input type="checkbox"/> Окрема квартира <input type="checkbox"/> Приватний будинок <input type="checkbox"/> Частина приватного будинку з окремим входом <input type="checkbox"/> Гуртожиток <input type="checkbox"/> Проживання в українській родині протягом всього терміну служби		
Орієнтовний розмір місячної оренди окремого житла (наприклад, однокімнатної квартири) в Вашому населеному пункті			
П.І.Б., посада та підпис офіційного керівника			

(підпис)		Печатка	
Дата: _____			
Наша адреса:		Керівник проекту «Молодіжний розвиток»:	
Корпус Миру США в Україні Проект «Розвиток молоді» А/С 204 м. Київ 01032		Наталя Бикова Тел: (044) 391-6643 Факс: (044) 391-6621 Моб: 073-3311887 Ел. пошта: nbykova@peacecorps.gov	

ДОДАТОК №1

Перелік потенційних організацій-партнерів Просимо записати як мінімум три організації

1. Організація _____
Основні напрямки діяльності _____

- Директор/Керівник _____
Телефон _____
Адреса _____

2. Організація _____
Основні напрямки діяльності _____

Директор/Керівник _____
Телефон _____
Адреса _____

3. Організація _____
Основні напрямки діяльності _____

Директор/Керівник _____
Телефон _____
Адреса _____

4. Організація _____
Основні напрямки діяльності _____

Директор/Керівник _____
Телефон _____
Адреса _____

ДОДАТОК 3

Орієнтовний план залучення Волонтера КМ до діяльності приймаючої організації та громадських проектів впродовж перших 6 місяців роботи
(ДОДАЙТЕ ПОТРІБНУ КІЛЬКІСТЬ КЛІТИН)

Місяць	Вид діяльності/захід/проект	Українська організація/навчальний заклад-партнер та контактна особа
Листопад 2019		

ДОДАТОК №2

Для організацій, що раніше працювали з добровольцями Корпусу
Миру

1) Які результати Вашої співпраці з попереднім добровольцем?

2) Які уроки Ви винесли з досвіду роботи з добровольцем?

3) Які Ваші плани щодо спільної роботи з наступним добровольцем?

Інформація про діяльність Корпусу миру США в Україні

Корпус миру США є американською урядовою організацією, що вже понад 55 років скеровує волонтерів для реалізації програм технічної допомоги у сферах освіти, розвитку бізнесу, захисту навколишнього середовища, сільського господарства та охорони здоров'я у більш ніж 140 країнах світу. Така співпраця дозволяє волонтерам та громадам, що їх приймають, краще пізнати одне одного, обмінятися інформацією про культуру, мову та побут колег, а відтак зблизити країни, залучені до співпраці.

В Україні Корпус миру США працює з травня 1992 року, коли тодішні Президенти України та Сполучених Штатів Америки Леонід Кравчук та Джордж Буш-Старший підписали двосторонню угоду про партнерство в рамках програм Корпусу миру США.

Корпус миру США тісно співпрацює з Міністерством молоді та спорту України, Міністерством регіональної політики України, Міністерством освіти і науки України, обласними та районними державними адміністраціями та органами місцевого самоврядування, а також організаціями громадянського суспільства. Проекти Корпусу миру США в Україні зареєстровані в Міністерстві економічного розвитку та торгівлі України.

Фінансування діяльності Корпусу миру США здійснюється за рішенням Конгресу Сполучених Штатів з бюджету Федерального Уряду Сполучених Штатів і забезпечується за рахунок податків, сплачених громадянами США.

На сьогодні три групи волонтерів Корпусу миру США в Україні працюють за трьома напрямками: проект «Молодіжний розвиток», проект «Розвиток громад» та проект «Викладання англійської мови як іноземної».

Про проект «Молодіжний розвиток»

Метою Проекту «Молодіжний розвиток» є краща підготовка дітей та молоді до участі у соціальному та економічному житті сучасної України через залучення у проекти і заходи, що націлені на розвиток навичок, пов'язаних з фізичним та емоційним здоров'ям, переходом до самостійності та професійної діяльності, а також виховання активної громадянської позиції.

Задля реалізації цих цілей, американських волонтерів скеровують для дворічної служби у навчальних закладах, закладах позашкільної освіти, відділах у справах молоді та спорту, молодіжних центрах, центрах соціальних служб та молодіжних організаціях. Деякими прикладами такої роботи можуть бути наступні заходи:

1. Розвиток навичок здорового способу життя:

- ✓ Робота клубів та гуртків;
- ✓ тренінги та акції на тему особистого здоров'я, запобігання вживанню наркотичних речовин, зловживанню алкоголем;
- ✓ первинна профілактика ВІЛ/СНІД;
- ✓ спорт та змістовне дозвілля як здорові альтернативи ризикованій поведінці;
- ✓ спортивні табори;
- ✓ менторство;
- ✓ спільне проведення уроків «Основи здоров'я»;
- ✓ виховні години на теми здорового способу життя;
- ✓ розвиток життєвих навичок пов'язаних з емоційним здоров'ям (самооцінка, повага і толерантність, вміння спілкуватись, розв'язання конфліктів).

2. Підготовка молоді до самостійності та світу професії:

- ✓ Тренінги націлені на розвиток життєвих навичок пов'язаних з плануванням кар'єри (критичне мислення, планування майбутнього);
- ✓ пошук інформації про роботу та умови її отримання, написання та подача резюме, співбесіда, та ін.;
- ✓ молодіжне працевлаштування, фінансова грамотність;

- ✓ навички підприємництва;
- ✓ навички використання інформаційних технологій, соціальних мереж;
- ✓ англomовні гуртки, допомога вчителю англійської мови під час уроків (до 4 годин на тиждень).

3. **Виховання активної громадянської позиції:**

- ✓ Робота клубів, таборів, та тренінги з лідерства;
- ✓ пропагування волонтерства як дієвого засобу вирішення соціальних та громадських проблем;
- ✓ клуби журналістики;
- ✓ заходи з запобігання насильству;
- ✓ дискусійні та дебатні клуби;
- ✓ організація екологічних та інших громадських заходів;
- ✓ гендерна рівність, тощо.

Про навантаження волонтера.

Скерований для роботи у громаді волонтер буде працювати у Вашій організації як основний приймаючий. Основною приймаючою організацією може бути: навчальний заклад, громадська офіційно зареєстрована організація, центр надання послуг сім'ям та молоді, департаменти та відділи у справах молоді, молодіжні центри (різної форми підпорядкування та організації). Така співпраця передбачає також визначення кола організацій-партнерів, відповідно до того пріоритету, який для себе обере приймаюча організація. Так, якщо організацію заявника цікавить співпраця з волонтером за напрямком «молодіжне працевлаштування», серед найвірогідніших організацій-партнерів могли б бути молодіжний центр праці (чи інший молодіжний центр), центр соціальних служб, центр зайнятості, управління молоді та спорту, тощо. Роботі в основній організації добровольць присвячує не менше 50% свого робочого часу; решту часу можна присвятити співпраці з партнерами. Відтак, інформація, що ви її включите до анкети, матиме значну вагу під час прийняття рішення про розподіл волонтера до вашої організації.

*Волонтери Корпусу миру не співпрацюють із прибутковими організаціями.

Про волонтерів.

Волонтери Корпусу миру - люди різного віку, що прибули з різних куточків США, свідомо обравши Україну місцем служби. Після приїзду до України та перед розподілом до місць призначення всі добровольці проходять інтенсивний 3-місячний курс вивчення української або російської мови, вивчають українську культуру та навчальні методики, а також знайомляться з особливостями професійної діяльності та життя в Україні. Розподіл волонтерів відбувається відповідно очікувань та специфіки організацій, що запросили волонтера, а також його/її компетенцій. Волонтери дізнаються про місця розподілу під час тренінгу.

Про побут

Після приїзду до місця призначення та впродовж перших 3 місяців служби в громадах волонтери проживатимуть у родинях, які Ви визначите спільно з працівниками Корпусу миру. Після закінчення цього адаптаційного періоду, можливий переїзд до окремого помешкання.

Добровольці працюватимуть в українських громадах безкоштовно. Корпус миру виплачує добровольцям щомісячну стипендію та покриває витрати на їх медичне обслуговування.

Якщо Ваша організація, учбовий заклад чи установа бажає запросити добровольця для дворічної роботи за проектом «Молодіжний розвиток», заповніть, будь-ласка, анкету і надішліть її до Корпусу миру за адресою:

Корпус Миру США в Україні
Проект «Молодіжний розвиток»
 а/с 204, м. Київ, 01032
 або email: nbykova@peacescorps.gov.